

Ibanda le 15 Mai 1948

ASTRIDA



13068

Monsieur l'Administrateur,

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-dessous réquisition de vivres pour la période du 31 Mai au 5 Juillet 1948, pour la chantier Ibanda:

Far#ine manioc:	9 tonnes
Haricots ou Petits pois:	9 tonnes
Huile de palme:	5 Futs
Sel	500 kilos
Bétail (moyenne 125 Kilos)	20 Têtes.

Ces marchandises pourraient m'etre expediées a partir du 31 Mai. A la meme date je vous enverrai des convoyeurs pour prendre livraison des 20 têtes de bétail nécessaires au chantier.

Vous remarquerez que je ne demande que 18 tonnes de vivres, ceci provient de ce que fin courant il me restera probablement en magasin plusieurs tonnes. Ce stock complétera les 25 tonnes a peu pres nécessaires pour un mois.

Le Chef de Chantier

E. Beguin

Monsieur l'Administrateur
Chef du Territoire
d' ASTRIDA

Copie pour information a Mr. l'A: T Astrida

Rapport hebdomadaire pour la semaine
du 10 au 15 Mai 1948

E. Beguin.

Titre du Chef de Chantier:

Construction de la route Ibanda-Dendezi.

Désignation des Travaux:

Travaux révision route tronçon de 3 Km.
650 d'Ibanda au Col A (Uinka) Continuation
des travaux de déplacement de la plate-forme
vers l'intérieur de 2 metres sur une
distance de 150 metres. Hauteur du talus
12 a 15 metres en schiste dur. Construction
des têtes de caniveaux 4 et 5. Confection
buses en beton pour caniveaux (voir ~~remarques~~
remarques) Approvisionnement sable et pierres
Travaux divers. *Ensemble nouveau de
la chaussée sur 150 metres et 4m 50 large.*

Travaux exécutés:

Travaux de réfection tronçon Ibanda-Col A
arrivés a hauteur de 2 KM. 900 Metres. Il
reste donc 750 metres a reviser pour arri-
ver a Col A (Uinka).

Etat d'avancement:

Cadre et contractés:

= 317 hommes

Travailleurs Nyanza:

= 223 hommes

Total hom. jour

= 540

Main d'oeuvre employée:

Durant la semaine il a été engagés 45 nou-
veaux éléments dont 2 Chefs équipe.
Remarques: Par lettre N° 598 du 2 mars der-
nier autorisation n'était donnée de trav-
vailler avec 500 travailleurs. Cet effectif
étant dépasser, je demandais par ma lettre
du 9 crt. une provision de 5000.00 Frs
pour me permettre de payer le salaire des
travailleurs a licencié du territoire de
Nyanza, comme c'était prévu. Comme je n'ai
reçu aucune suite a ma demande de provision
je me verrai dans l'obligation de renvoyer
des travailleurs sans qu'ils aient touchés
leur salaire. Copie de la liste de paye sera
adressée a Mr. le Comptable du territoire
de Nyanza qui pourra effectuer le paiement
avec l'argent que Mr. le Comptable d'Astrida
lui fera parvenir. Certaines difficultés
sont a prévoir.

Crédits accordés:

Par lettre N° 849 du 6/4 = 200.000.00 Frs
Par lettre N° 979 du 27/4 = 100.000.00 Frs
Total: 300.000.00 Frs

Dépenses effectuées:

Divers salaires a ce jour: 33116.00 Frs
dont 16365.00 Frs n'ont pas encore été
liquidés.

Remarques: La question de manque de personnel Territorial n'étant plus en cause, il serait souhaitable de voir s'effectuer le paiement des salaires régulièrement chaque mois comme le prévoit le règlement. Pour beaucoup de raisons justifiées, le paiement bimensuel est à prescrire, il est d'ailleurs anti-réglementaire.

Montants restant:

A ce jour: 266.884.00 frs

Quantification des vivres:

En stock le 9 Mai 1948:

Farine de manioc	= 9005.400 Kilos
Haricots	= 9319 Kilos
Huile de palme	= 559.400 Kilos
Sel	= 223.500 Kilos
Bétail	= 4 Têtes.

Reçu durant la semaine:

D'Astrida sans bordereau: le 13.5.48.
8 têtes de bétail.

Sorties durant la semaine:

Pour rations de 540 hommes 27 femmes et 17 enfants

Farine de manioc:	= 2405 Kilos
Haricots:	= 2271 Kilos
Huile de palme	= 217 Kilos
Sel:	= 63.700 Kilos
Bétail	= 4 têtes.

Stock à ce jour 16 Mai 1948:

Farine manioc:	= 6600 Kilos
Haricots	= 7048 Kilos
Huile de palme:	= 342.400 Kilos
Sel	= 159.800 Kilos
Bétail	= 8 Têtes.

Stock suivant registre des entrées et sorties des Vivres.

Matériaux reçus:

Néants:

Matériaux et divers demandés:

20 Brouettes.- 50 machettes.- 6 cognées.- 1 fut de 200 litres huile de vidange pour graissage moules. (Urgent) 300 varannes.- 550 couvertures.- 50 Capitules.- Diverses fournitures bureau.

Remarques:

Ciment DE THIEU: - Application des instructions données par lettres: des 25/2 et 4/3/48. L'emploi de ce ciment, donne de sérieuses ennuis. Le séchage et la prise se font très lentement. Je suis obligé de détourner l'écoulement des eaux pendant la confection des têtes des caniveaux par un fossé traversant la route. Ce ciment constitue un gros handicap pour ce qui concerne le rejointoyage de la maçonnerie, surtout en cette saison. Egalement pour la confection de buses en béton pour caniveaux, le décoffrage n'est tant possible qu'au bout de 4 à 5 jours. Comme je ne possède que deux moules, il me faut donc au minimum 16 jours pour confectionner les buses nécessaires à la mise en place d'un seul caniveau. Tandis qu'avec le ciment Katanga-Lubudi, le décoffrage se fait journalièrement.

Prière m'envoyer le plus tôt possible huile de vidange demandée, n'ayant rien pour graisser les formes. Rien d'autre à signaler pour le moment.

Liste de paye de travailleurs licenciés
 en date du 20 Mai 1948 suivant convention

Chefferie Biraza- Territoire de Nyanza

N°	Noms	jours	Salaire	Sommes	observations
Sous chefferie Rutambuka					
1	Mvejuru	I4	3.00	42.00	Kilongozi
2	Munanira	I4	-	42.00	Travailleur
3	Sebazana	I4	-	42.00	-
4	Karangwa	I4	-	42.00	-
5	Ngurinzira	I4	-	42.00	-
6	Sekibungo	I4	-	42.00	-
7	Ntachyandeyigaye	I4	-	42.00	-
8	Gatwa	I4	-	42.00	-
9	Mdorimana	I4	-	42.00	-
10	Uomeza	I4	-	42.00	-
11	Nyiringango	I4	-	42.00	-
12	Munyanganzo	I4	-	42.00	-
13	Rwandema	I4	-	42.00	-
14	Nsekyue	I4	-	42.00	-
15	Barihuta	I4	-	42.00	-
16	Kanyamibga	I4	-	42.00	-
17	Ntawuseka	I4	-	42.00	-
18	Sekabga	I4	-	42.00	-
19	Ndorubgabo	I4	-	42.00	-
20	Ngurube	I4	-	42.00	-
21	Nahayo	I4	-	42.00	-
22	Kanyamibyuko	I4	-	42.00	-
23	Ribakare	I4	-	42.00	-
24	Nkurikinyimfura	I4	-	42.00	-
25	Burimbga	I4	-	42.00	-
26	Kanyabigega	I4	-	42.00	-
27	Nyagakanzi	I4	-	42.00	-
28	Kanyamanza	I4	-	42.00	-
29	Rutasi	I4	-	42.00	-
30	Bamenya	I4	-	42.00	-
31	Bugiranfura	I4	-	42.00	-
S/Chefferie Rwabukwisi				TOT. 1302.00	
32	Shamabga	I4	3.00	42.00	Kilongozi
33	Binyenzi	I4	-	42.00	Travailleur
34	Gasasira	I4	-	42.00	-
35	Munyampara	I4	-	42.00	-
36	Rwasibo	I4	-	42.00	-
37	Bgira	I4	-	42.00	-
38	Sebaganji	I3	-	39.00	-
39	Gatana	I4	-	42.00	-
40	Nyirimpunga	I4	-	42.00	-
41	Muhto	I4	-	42.00	-
42	Karemera	I4	-	42.00	-
43	Ruberanziza	I4	-	42.00	-
44	Karengera	I4	-	42.00	-
45	Niragire	I4	-	42.00	-
46	Murasankwaya	I4	-	42.00	-
47	Ngezanzubgo	I4	-	42.00	-
48	Kapitura	I4	-	42.00	-
49	Ntorano	I4	-	42.00	-
50	Karaza	I4	-	42.00	-

Total a reporter: 2107.00
 T.S.V.P.

			Report:	2107.00	
51	Nyandagara	I4	3.00	42.00	Travaillu
52	Niyonzima	I4	-	42.00	-
53	Ruzeba	I4	-	42.00	-
54	Mbasa	I4	-	42.00	-
55	Gakwavu	I4	-	42.00	-
56	Mukoryi	I4	-	42.00	-
57	Munyakayanza	I4	-	42.00	-
58	Ntibaziganya	I4	-	42.00	-
59	Mugugirangabo	I4	-	42.00	-
60	Semutwa	I4	-	42.00	-
61	Ndengeye	I4	-	42.00	-
62	Banturiye	I4	-	42.00	-
63	Habiyambere	I4	-	42.00	-
64	Kabera	I4	-	42.00	-
65	Yamuremye	I4	-	42.00	-
66	Rutezabiri	I4	-	42.00	-
67	Sintenguha	I4	-	42.00	-

Total Fracs: 2814.00

Arreté a la somme de: DEUX MILLE HUIT CENTxQUATREZE Fracs. ^{et ONZE}

Ibanda le 18 Mai 1948

Le Chef de Chantier Ibanda

E. Beguin

Monsieur le Comptable Territorial,

N'ayant par reçu suite a ma demande de provision 9 crt, je vous saurais gré de vouloir bien faire parvenir a ma liste de payé afin de lui permettre d'effectuer le payement aux intéressés qui se présenteront au bureau du territoire de Nyanza le Samedi 22 crt.

Le Chef de Chantier Ibanda

